

## 81874-2026 - Súťaž

**Nemecko – Inžinierske projektovanie pre práce v civilnom stavebnom inžinierstve – Erweiterung Hochbehälter Heiligenzell, Neubau Förderleitung**

**OJ S 24/2026 04/02/2026**

**Oznámenie o vyhlásení verejného obstarávania alebo oznámenie o koncesii – štandardný režim Služby**

### 1. Kupujúci

---

#### 1.1. Kupujúci

Úradný názov: Gemeinde Friesenheim

E-mail: [mpeilnsteiner@friesenheim.de](mailto:mpeilnsteiner@friesenheim.de)

Typ kupujúceho podľa právnych predpisov: Verejnoprávna inštitúcia pod kontrolou miestneho orgánu

Činnosť verejného obstarávateľa: Všeobecné verejné služby

Činnosť obstarávateľa: Činnosti súvisiace s vodou

### 2. Postup

---

#### 2.1. Postup

Názov: Erweiterung Hochbehälter Heiligenzell, Neubau Förderleitung

Opis: Ingenieurleistungen zur Objektplanung im Bereich bestehender Bestandsanlagen (Hochbehälter Heiligenzell)

Identifikátor postupu: 41847609-3d92-4aec-930b-e2b25c519377

Interný identifikátor: GFRIES\_2026-04

Druh postupu: Rokovacie konanie so zverejnením výzvy na súťaž/súťažné obstarávanie s rokovacím konaním

Postup je zrýchlený: nie

##### 2.1.1. Účel

Druh zmluvy: Služby

Hlavná klasifikácia (cpv): 71322000 Inžinierske projektovanie pre práce v civilnom stavebnom inžinierstve

Doplňujúca klasifikácia (cpv): 71322200 Projektovanie diaľkových potrubí

##### 2.1.2. Miesto plnenia

Mesto: Gemeinde Friesenheim, Ortsteil Heiligenzell

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Ortenaukreis (DE134)

Krajina: Nemecko

##### 2.1.3. Hodnota

Predpokladaná hodnota bez DPH: 241 000,00 EUR

##### 2.1.4. Všeobecné informácie

Doplňujúce informácie: #Bekanntmachungs-ID: CXVHYHCYTU8BJ0BZ# 1. Sofern formale eRechnungen gestellt werden, ist das Format ZUGFerD zu nutzen. 2. Bei Fragen zum Abwicklungsprozess (Bietertool) wenden Sie sich bitte direkt an:den Plattformsupport:

<https://support.cosinex.de/unternehmen/>

**Právny základ:**

## 2.1.6. Dôvody na vylúčenie

Zdroje dôvodov na vylúčenie: Oznámenie

Porušenie povinností stanovených na základe čisto vnútroštátnych dôvodov vylúčenia:

Účasť v zločineckej organizácii:

Teroristické trestné činy alebo trestné činy spojené s teroristickými činnosťami:

Pranie špinavých peňazí alebo financovanie terorizmu:

Podvod:

Korupcia:

Detská práca a iné formy obchodovania s ľuďmi:

Porušenie povinností platiť dane:

Porušenie povinností platiť príspevky na sociálne zabezpečenie:

Porušenie povinností v oblasti environmentálneho práva:

Porušenie povinností v oblasti sociálneho práva:

Porušenie povinností v oblasti pracovného práva:

Platobná neschopnosť:

Aktíva spravované likvidátorom:

Pozastavené podnikateľské činnosti:

Závažné odborné pochybenie:

Dohody s inými hospodárskymi subjektmi s cieľom narušiť hospodársku súťaž:

Konflikt záujmov z dôvodu účasti na postupe obstarávania:

Priama alebo nepriama účasť na príprave tohto postupu obstarávania:

Predčasné ukončenie zmluvy, škody alebo iné porovnateľné sankcie:

Nepravdivé informácie, neposkytnutie informácií, neschopnosť predložiť požadované dokumenty alebo získanie dôverných informácií o tomto postupe:

## 5. Časť

---

### 5.1. Časť: LOT-0001

Názov: Erweiterung Hochbehälter Heiligenzell, Neubau Förderleitung

Opis: Planungsleistungen zur Erweiterung eines bestehenden Hochbehälters (Bauen im Bestand) in Form von: - Umbau Bestandsbehälter mit Rückbau Wasserkammern - Neubau Wasserkammern (Gesamtvolumen 450 m3) - Erneuerung Verrohrungen im Vorbau - Neubau Förderleitung zwischen Hochbehälter Heiligenzell und Hochbehälter Vollmereiche

Interný identifikátor: GFRIES\_2026-04

#### 5.1.1. Účel

Druh zmluvy: Služby

Hlavná klasifikácia (cpv): 71322000 Inžinierske projektovanie pre práce v civilnom stavebnom inžinierstve

Doplňujúca klasifikácia (cpv): 71322200 Projektovanie diaľkových potrubí

**Možnosti:**

Popis možností: Stufenweise Beauftragung der Planungs- und Ausführungsphasen

#### 5.1.2. Miesto plnenia

Mesto: Gemeinde Friesenheim, Ortsteil Heiligenzell

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Ortenaukreis (DE134)

Krajina: Nemecko

### 5.1.3. Predpokladané trvanie

Dátum začatia: 01/07/2026

Dátum konca trvania: 30/09/2027

### 5.1.4. Obnovenie

Maximálny počet obnovení: 0

### 5.1.6. Všeobecné informácie

#### Vyhradená účasť:

Účasť nie je vyhradená.

Je povinné uviesť mená a odbornú kvalifikáciu zamestnancov určených na plnenie zmluvy:

Požiadavka na žiadosť o účasť

Projekt verejného obstarávania nie je financovaný z prostriedkov EÚ

Na toto verejné obstarávanie sa vzťahuje Dohoda o vládnom obstarávaní (GPA): nie

Toto verejné obstarávanie je vhodné aj pre malé a stredné podniky (MSP): áno

Doplňujúce informácie: #Besonders auch geeignet für:freelance#, #Besonders auch geeignet für:other-sme#

### 5.1.7. Strategické verejné obstarávanie

Cieľ strategického verejného obstarávania: Žiadne strategické verejné obstarávanie

### 5.1.9. Kritériá výberu

Zdroje výberových kritérií: Oznámenie

Kritérium: Počet manažérskeho personálu

Popis výberového kritéria: Anlage 1\_AT (Mit dem Teilnahmeantrag; Mittels Eigenerklärung):

Berwerberkerklärungen in 1\_AT, Beuteilung gem. Ausschluss- und Eignungskriterien

#### Informácie o druhej fáze dvojfázového postupu:

Minimálny počet záujemcov, ktorí budú pozvaní do druhej fázy postupu: 3

Postup prebieha v po sebe nasledujúcich fázach. V každej fáze môžu byť niektorí účastníci vylúčení

### 5.1.11. Súťažné podklady

Jazyky, v ktorých sú súťažné podklady oficiálne k dispozícii: nemčina

Lehota na vyžiadanie doplňujúcich informácií: 23/02/2026 23:59:59 (UTC+01:00)

stredoeurópsky čas, západoeurópsky letný čas

Adresa súťažných podkladov: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXVHYHCYTU8BJ0BZ/documents>

#### Ad hoc komunikačný kanál:

URL: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXVHYHCYTU8BJ0BZ>

### 5.1.12. Podmienky verejného obstarávania

#### Podmienky postupu:

Predpokladaný dátum odoslania výziev na predkladanie ponúk: 11/03/2026

#### Podmienky predkladania:

Elektronické predkladanie: Povinná

Adresa na predkladanie: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXVHYHCYTU8BJ0BZ>

Jazyky, v ktorých možno predložiť ponuky alebo žiadosti o účasť: nemčina

Elektronický katalóg: Nie je povolená

Varianty: Nie je povolená

Uchádzači môžu predložiť viac ako jednu ponuku: Nie je povolená

Lehota na prijímanie žiadostí o účasť: 05/03/2026 23:59:00 (UTC+01:00) stredoeurópsky čas, západoeurópsky letný čas

**Informácie, ktoré možno doplniť po uplynutí lehoty na predkladanie ponúk:**

Podľa uváženia kupujúceho sa môžu niektoré chýbajúce dokumenty týkajúce sa uchádzača predložiť neskôr.

Doplňujúce informácie: siehe Anlagen 1\_A0 bzw. 1\_B0

**Podmienky zmluvy:**

Plnenie zmluvy sa musí vykonať v rámci programov chránených pracovísk: Nie

Podmienky týkajúce sa plnenia zmluvy: Siehe 1\_A0 Bewerber-Information siehe Anlage 1\_B1

Pflichtenheft Ingenieurleistungen

Elektronická fakturácia: Povolená

Bude sa využívať elektronické objednávanie: nie

Bude sa využívať elektronická platba: áno

Mechanismus financovania: Keine

**5.1.15. Techniky****Rámcová dohoda:**

Žiadna rámcová dohoda

**Informácie o dynamickom nákupnom systéme:**

Žiadny dynamický nákupný systém

**5.1.16. Ďalšie informácie, mediácia a preskúmanie**

Organizácia pre preskúmanie: Vergabekammer Baden-Württemberg

Informácie o lehotách na preskúmanie: gemäß SectVO

Organizácia poskytujúca doplňujúce informácie o postupe verejného obstarávania: Gemeinde Friesenheim

Organizácia prijímajúca žiadosti o účasť: Gemeinde Friesenheim

---

**8. Organizácie****8.1. ORG-0001**

Úradný názov: Gemeinde Friesenheim

Registračné číslo: DE142365476

Poštová adresa: Friesenheimer Hauptstraße 71/73

Mesto: Friesenheim

PSČ: 77948

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Ortenaukreis (DE134)

Krajina: Nemecko

Kontaktné miesto: Bauamt Gemeinde Friesenheim

E-mail: [mpeilnsteiner@friesenheim.de](mailto:mpeilnsteiner@friesenheim.de)

Telefón: +49 78216337592

Internetová adresa: <https://www.friesenheim.de>

**Roly tejto organizácie:**

Kupujúci

Organizácia poskytujúca doplňujúce informácie o postupe verejného obstarávania

Organizácia prijímajúca žiadosti o účasť

**8.1. ORG-0002**

Úradný názov: MARKUS VOGEL - BERATUNG

Registračné číslo: DE198368341

Poštová adresa: Schulstraße 16

Mesto: Kappelrodeck

PSČ: 77876

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Ortenaukreis (DE134)

Krajina: Nemecko

E-mail: [markus@vogel-beratung.de](mailto:markus@vogel-beratung.de)

Telefón: +49 7842994670

Internetová adresa: <https://www.vogel-beratung.de>

**Roly tejto organizácie:**

Poskytovateľ obstarávacích služieb

**8.1. ORG-0003**

Úradný názov: Vergabekammer Baden-Württemberg

Registračné číslo: 08-A9866-40

Poštová adresa: Durlacher Allee 100

Mesto: Karlsruhe

PSČ: 76137

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Karlsruhe, Stadtkreis (DE122)

Krajina: Nemecko

E-mail: [vergabekammer@rpk.bwl.de](mailto:vergabekammer@rpk.bwl.de)

Telefón: +49 7219268730

Internetová adresa: <https://www.rp.baden-wuerttemberg.de>

**Roly tejto organizácie:**

Organizácia pre preskúmanie

**8.1. ORG-0004**

Úradný názov: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Registračné číslo: 0204:994-DOEVD-83

Mesto: Bonn

PSČ: 53119

Nižšia územná jednotka krajiny (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Krajina: Nemecko

E-mail: [noreply.esender\\_hub@bescha.bund.de](mailto:noreply.esender_hub@bescha.bund.de)

Telefón: +49228996100

**Roly tejto organizácie:**

TED eSender

## Informácie o oznámení

---

Identifikátor/verzia oznámenia: 2a2ac8cc-1fa3-4625-988a-edf0465f0bf0 - 01

Typ formulára: Súťaž

Typ oznámenia: Oznámenie o vyhlásení verejného obstarávania alebo oznámenie o koncesii – štandardný režim

Podtyp oznámenia: 17

Dátum odoslania oznámenia: 02/02/2026 15:40:01 (UTC+01:00) stredoeurópsky čas, západoeurópsky letný čas

Jazyky, v ktorých je toto oznámenie oficiálne k dispozícii: nemčina

Číslo uverejnenia oznámenia: 81874-2026

Číslo vydania série S úradného vestníka: 24/2026

Dátum uverejnenia: 04/02/2026